

# O le Ala i le Atua



©2011 World Missionary Press, Inc., saunia e Rose Stair Goodman. E 'ave fua – e le fa'atauina lenei tusi – tusia e Edwin B. Wallace, o le ata i luga ma isi o lo o i le itulau e 10, 12, 14, 16, 27, 29, 39, 41, 42, 44, 46, 47 ma le 48 na tusia e Meryl Esenwein. All Scripture text is taken from the Revised Samoan Bible © the Bible Society of the South Pacific (BSSP). Used by kind permission of the BSSP.

# **NA FAIA E LE ATUA LO TATOU LALOLAGI MA MEAOLA UMA**

1

**“Na faia e le Atua le lagi ma le lalolagi i le amataga.”**

—Kenese 1:1

**“Auā na faia e ia o mea uma lava, o mea i le lagi  
ma mea i le lalolagi.”**

—Kolose 1:16a

**“O lo‘o faamanuia mai outou e le ALII, o lē na faia  
le lagi atoa ma le lalolagi. O le lagi, o le lagi lava, e i  
le ALII lea; a ua tuuina mai e ia le lalolagi mo le fanau  
a tagata.”**

—Salamo 115:15, 16

Sa lelei ma atoatoa le lalolagi ina faatoā tuuina e le Atua  
i le tagata. Se‘i fa‘aauau ona faitauina lenei tusi e te iloa  
ai mea na tutupu.

# NA FAIA I TATOU E LE ATUA



**“Ona fetalai ane lea o le Atua, ‘Inā tatou faia ia o le tagata i lō tatou fa’atusa, ia foliga ia i tatou; ia pule foi i latou i . . . le lauele’ele uma, atoa ma mea fetolofi uma.’ ” –Kenese 1:26a**

# **UA AVEA LE TAGATA MA TAGATA OLA**

3

**“Ona faia lea e le ALII le Atua o le tagata i le efuefu o le eleele, ma ua mānava i ona pogaiisu o le mānava ola; ona avea ai lea o le tagata ma tagata ola\*.”** –Kenese 2:7

**“Ua fetalai mai foi le ALII le Atua, ‘E lē lelei ina toatasi o le tagata; ou te faia sona fesoasoani.’ Ua fa‘amoegaseina o Atamu e le ALII le Atua, i le ua moe lava; ona tōina lea e ia le tasi ona ivi ‘aso‘aso, ma na fa‘aso‘o ane le aano e sui a‘i. O le ivi ‘aso‘aso foi na tōina e le ALII le Atua ia Atamu ua na fai a‘i le fafine, ona ia aumaia lea o ia ia Atamu.”**

–Kenese 2:18a, 21, 22

**\*A tagata ola, o lona uiga e tatau ona i ai se nofoaga tatou te nonofo ai e fa‘avavau.**

## 4 UA LE USITA'I ATAMU MA EVA I LE ATUA



E lē tatau ona tatou fa'alogo i le leo o Satani.

**“Ua ave foi le tagata, e le ALII le Atua, ma ua tuu 5  
ia te ia i le faatoaga i Etena e galue ai ma leoleo ai.  
Ua fetalai atu foi le ALII le Atua i le tagata, o loo faa-  
pea atu, O Iaau uma o i le faatoaga e te ‘ai ai. A o le  
Iaau e iloa ai le lelei ma le leaga, aua e te ‘ai ai; auā o  
le aso e te ‘ai ai e teoti ai lava.”** –Kenese 2:15-17

**O LE GATA, O IA FOI LEA UA TA‘UA O LE TIĀPOLO PO  
O SATANI, NA IA FESILIGIA LE PULE A LE ATUA, MA IA  
TALA PEPELO AI.**

**“Ona fai mai lea o le gata i le fafine, ‘Lua te lē oti  
lava.’ Ona vaai atu lea o le fafine i le Iaau e lelei lava  
pe a ‘ai, ma ua matagofie mai, o le Iaau foi e aogā e  
maua ai le poto, ona tago ai lea o ia...ma ‘ai ai; na ia  
avatu foi i lana tane...na ‘ai ai foi o ia.”** –Kenese 3:4, 6

## 6 UA LĒ TOE MAFAI ONA TOE NONOFO ATAMU MA EVA I TOTONU O LE FA'ATOAGA



“Ona tulia ai lea o ia e le ALII le Atua ai le fa’atoaga o Etena, ia galue i le eleele na faia mai ai o ia. Ua ia tofia foi kerupi e nonofo...ma le pelu afi mumū...e leoleo ai le ala i le laau o le ola.”

—Kenese 3:23b, 24b

# O SE ASO FA'ANOANOA TELE MO TAGATA 7 UMA INA UA AGASALA ATAMU MA EVA



“...Faapei ona oo mai o le agasala i le lalolagi i le tagata e toatasi, o le oti foi ona o le agasala, ona oo mai ai lea o le oti i tagata uma lava....”

– Roma 5:12

**O se mea tāua ia e manatuaina**

**O tagata ta'ito'atasi uma lava ua fanau mai ma le agasala, ma e i ai le aso e oti ai o ia, auā ua o'o mai le oti ona o le agasala.** (Se'i toe faitau le Roma 5:12.)

## **8 O LE FA'ASAOINA MAI O I TATOU MAI LE AGASALA, NA FUAFUAINA AI E LE ATUA LE AUINA MAI O LONA ATALII E TO'ATASI**



**“E fanau mai e ia le tama  
tane, e te faaigoa foi ia te  
ia o lesu; auā e faaola e  
ia lona nuu ai a latou  
agasala.”** –Mataio 1:21

**Ina ia avea faapei o i tatou,  
na afio mai ai le Atalii o le  
Atua faapei lava o se pepe  
a le tagata.**

**“Aua o loo mau i totonu ia te ia [Keriso lesu] le tumu  
uma lava o le uiga Atua ua i lona tino.”** –Kolose 2:9

# O IESU O IA LAVA O LE ATUA—I LE TINO TAGATA

9

“Sa i le amataga le Upu, sa i le Atua le Upu, o le Atua foi le Upu. Ua liu tino tagata le Upu, sa mau foi o ia ma i tatou.”

—Ioane 1:1, 14a

“Ua oo nei mea uma ina ia taunuu ai le afioga a le Alii: Faauta, e to le taupou, ma fanau mai le tama tane, latou te faaigoa foi ia te ia o Emanuelu; o lona uiga pe a faamatalaina, Ua ia te i tatou le Atua.”

—Mataio 1:22, 23

“Auā ua fanau mai mo i tatou le tama, ua foa‘iina mai mo i tatou le atali‘i, e i lona ua le malo, e igoa foi o ia, o le Silisili ese, o le Faipule, o le Atua malosi, o le Tamā o le fa‘avavāu, o le Alii o le filemu.”

—Isaia 9:6

# O IESU KERISO—O LĀ TATOU TAULAGA LELEI ATOATOA

**“Auā o lē na lē iloa le agasala .”** –II. Korinito 5:21a



**“O lē na lē agasala lava.”**

–I. Peteru 2:22a

E leai se taulaga (foa'i) LELEI ATOATOA e mafai ona faia e le tagata ina ia aveesea ai le agasala.

**“Auā e lē mafai ona aveeseina  
o agasala i le toto o povī po‘a  
ma ‘oti.”**

–Eperu 10:4

O Iesu o le Tama'i Mamoe a le Atua. **“Fa‘auta i le Tama'i  
mamoe a le Atua, na te aveesea le agasala a le lalolagi.”**

–Ioane 1:29b

# **NA FOA'I MAI E IESU LONA LAVA OLA 11 INA IA LAVEA'I AI TATOU**

Sa tu'itu'iina lesu i le satauro ona o le 'ino'ino ia te la o tagata leaga ma le sauā. Ae peita'i o Lona maliu o fuafuaga lava a le Atua. Ae o le loto malie lava o lesu na la lafoa'i ai lona ola ina ia lavea'i ai oe ma a'u mai a tatou agasala.

Ua faapea mai lesu, “**E leai se tasi na te aveeseina ia te a'u [Lo'u Ola], a e peitai a'u, ou te tuuina atu e a'u lava. O ia te a'u le pule e tuuina atu, o ia te a'u foi le pule e toe au mai ai.**” –loane 10:18a

## **UA TOGIOLAINA I TATOU I LE TOTO O LE TAMA'I MAMOE A LE ATUA**

“... E le'i togiolaina outou i mea e pala, o le ario po o le auro, ... a o le toto tāua o Keriso pei o lō le tama'i mamoe e lē ponā lava, e leai foi sona ila.” –l. Peteru 1:18, 19

## **E LEAI LAVA SE ISI TAULAGA NA TE MAFAIA ONA AVEESEA LE AGASALA**

“Lea ua faapaiaaina ai i tatou i le taulaga i le tino o lesu Keriso na fai fa'atasi.” –Eperu 10:10b

**12** “O lenei, ua ta‘uamiotonuina nei i tatou i lona toto, e  
lē faaolaina ea i tatou e ia ai le toasa i se ā?” –Roma 5:9

“Iesu e, ia e manatua mai a‘u,  
pe a e afio mai i lou malo.”

–Luka 23:42b



Sa talitonu  
lenei taga-  
ta gaoi ia  
lesu ma  
ua laveai-  
ina ai o ia.



“E moni, ou te  
fai atu ia te oe,  
o le asō ta te  
faatasi ai ma oe  
i parataiso.”

–Luka 23:43b



Sa lē tali-  
tonu lenei  
tagata gaoi  
ia lesu ma  
ua le mafai  
ai ona  
laveaiina  
o ia.

**“Ina ua maliu Keriso ma sui o i tatou, a o tatou agasala  
pea [lē usita‘i i le Atua].”**

–Roma 5:8b

**O I LATOU UMA O È TALITONU I LE 13  
ATALII O LE ATUA LATOU TE MAUA LE OLA**

**“Auā ua fa‘apea lava ona alofa mai o le  
Atua i le lalolagi, ua ia au mai ai lona  
Atalii e to‘atasi, ina ia le fano se tasi  
e fa‘atuatua ia te ia, a ia maua e  
ia le ola fa‘avavau.”**

—Ioane 3:16

**“O ia ua na laveai mai ia te i tatou nai le pule a le pouli-  
uli, a ua na aumaia i tatou i le malo o lona lava Alo pele;  
o ia ua tatou maua ai le togiola\*, o le fa‘amagaloina lea  
o agasala.”**

—Kolose 1:13, 14

\*O le Togiola o lona uiga, ua toe fa‘atauina mai i tatou.

# “UA TOETŪ MAI O IA!”



“Ona fai atu ai lea o le agelu i fafine, ua faapea atu, “ ‘Aua lua te mata‘u; auā ua ou iloa ua oulua sailia mai lesu na fa‘asātauroina. E lē o iinei o ia; auā ua toe tu mai o ia, pei ona fetalai atu ai o ia. O mai, ina matamata i le mea na tuu ai o ia.”      –Mataio 28:5, 6

# **UA TOE AFIO A‘E IESU NAI LE OTI**

**15**

**“O lē ola nei lava, sa ou oti, faauta foi, ou te ola e fa‘avavau fa‘avavau lava; o ia te a‘u foi ki o le oti ma seoli.”** –Faaaliga 1:18

**“Ou te ola a‘u, o le mea lea e ola ai foi outou.”** –Ioane 14:19b

Auā ua manumalō Keriso mai le oti ma ua ia te la fo‘i le ki o le oti, e lē toe mana‘omia ai so tatou fefefe i le oti.

**“O le asō ou te mata‘u ai, ou te fa‘atuatua ai ia te oe.”**

–Salamo 56:3

(Se‘i taga‘i i le itulau e 46 o lo o i ai tautoga a le Atua.)

## **E MAFAIA E IESU ONA FA‘AOLA IA TE OE MA O LO O IA TATALO FO‘I MO OE**

**“Peitai o ia ua tumau e fa‘avavau, . . . o le mea foi lea e mafai ai ia te ia ona fa‘aola pea lava i ē fa‘alatalata atu i le Atua ona o ia, auā o loo soifua pea ia e fautua mo i latou.”**

–Eperu 7:24a, 25b

## 16 E MAFAIA E OE MA A'U ONA MAUA LE OLA E FA'AVAVAU



O le ā le ALA o lo o e ui ai?

O Iesu Keriso o la o le ALA i le OLA e fa'avavau ma le Atua.

O le tiāpolo (Satani) o ia o le ala i le OTI e fa'avavau.

Ua faia e lenei atalii le filifiliga sa'o, o le ola lea e fa'avavau.

“...Ina filifili ia o outou i le aso nei, po o ai tou te auau-na i ai....”

–losua 24:15

“O lenei, ia e filifili i le ola, ina ia ola ai oe atoa ma lau fanau.”

–Teuteronome 30:19b

## O IESU LE ALA I LE OLA E FA'AVAVAU

“E leai foi se tasi ua i ai le ola; e leai lava se isi igoa i lalo o le lagi ua foaiina mai i tagata, e mafaia ona fa'aolaina ai o i tatou.”

–Galuega 4:12

“O a'u o a'u lava o le ALII; a e leai se fa'aola ua na o a'u lava.”

–Isaia 43:11

# AISEĀ E TATAU AI LAVA ONA E FILIFILIAINA IESU PE AFAI E TE MANA‘O I LE OLA E FA‘AVAVAU?

**1. O Keriso lava na sau.**



“... Ua ou sau ina ia latou maua le ola ....”  
—Ioane 10:10

**2. O Keriso lava na alofa mai mu maliu  
mo i tatou.**

“O le Alo o le Atua, o lē na alofa mai  
ia te au, ma foaiina mai o ia e ia mo a‘u.”

—Kalatia 2:20b

Na avea lesu ma tagata, i le tino ma le  
toto fa‘apei lava o i tatou, “ina ia faauma-  
tia e ia i lona maliu o lē ua i ai le mālō

e oti ai, o le tiāpolo lea, ma tu'usa'olotoina ai i latou 19  
uma, o ē na fa'apologaina i o latou olaga uma ona o  
le mata'u i le oti.”

–Eperu 2:14b, 15

**3. *Ua na'o le toto lava o Iesu le vaifofō mo a tatou agasala.***

“Auā o le toto o le mea lava lea e fai a'i le togiola mo  
le tagata.”

–Levitiko 17:11b

“O le toto foi o Iesu Keriso Iona Alo e fa'amamāina ai  
i tatou i agasala uma lava.”

–I. Ioane 1:7b

“O ia ua tatou maua ai le togiola i Ionatoto, o le  
fa'amagaloina lea o agasala.”

–Kolose 1:14



#### **4. O Keriso lava na toetū mai nai le oti.**

**“Ua tatou iloa ua toe tu mai Keriso nai e ua oti, e lē toe maliu lava o ia, e lē toe pule le oti ia te ia.”** –Roma 6:9

**“Na maliu foi o ia ona o tagata uma, ina ia lē usiusitai  
pea o e ola ia te i latou lava, a o ia o lē na maliu ma  
toe tu mai mo i latou.”** –II. Korinito 5:15

Ua faapea mai lesu, “**Ou te ola a‘u, o le mea lea e ola ai  
foj outou.**” –Ioane 14:19b

5. *E tatau ona i totonu i ai tatou le Agaga o Keriso* 21  
*ina ia aveina a'e ai i tatou i le ola e fa'avavau*  
*(ma tatou ola ai e lē aunoa).*

**"O Keriso lea o loo ia te outou, o le fa'amoemoe i le manuia."** –Kolose 1:27b

**"A e afai e nofo i totonu ia te outou le Agaga o lē na toe fa'atū mai ia lesu nai ē ua oti, e faaola mai foi o outou tino auga vale e lē na toe fa'atū mai ia Keriso nai ē ua oti, e lona Agaga o lo'o nofo i totonu ia te outou."**

–Roma 8:11

## **IA E MAUTINOA O LO O AFIO LE AGAGA O KERISO I TOTONU IA TE OE**

**"Ai se tasi ua lē ia te ia le Agaga o Keriso, e lē fai lea mona [e lē sō i ā Keriso ia]."** –Roma 8:9b



**“Ona siitia lea e ia o  
i latou i ona lima, ua  
fa‘ae‘e foi ona aao i  
luga ia te i latou, ma  
fa‘amanuia ia te i  
latou.” –Mareko 10:16**

“Ou te iloa e alofa lesu ia te au, auā o lo o ta‘u mai e le Tusi Paia.”

**“A o lesu, ua valaau atu o ia ia te i latou, ua fa‘apea atu, ‘Ina tu‘u mai ia o tamaiti e ō mai ia te a‘u, a e ‘aua tou te vavao ia te i latou; auā e fa‘apei o i latou nei o ē ō i le malo o le Atua.”**

—Luka 18:16

**“E fa‘apea lo outou Tamā o i le lagi, e lē finagalo ia ina ia fano [fa‘aleagaina po‘o le leiloa e fa‘avavau] se tasi o i latou nei e fa‘atauvaa.”**

—Mataio 18:14

E tusa lava po‘o ai oe ae po‘o fea foi e te nofo ai, e alofa lava lesu ia te oe ma na la maliu mo oe. Ae mana‘omia foi e lesu lou alofa atu ia te la. E mafai ona fa‘aali atu lou alofa iā lesu e ala i lou usita‘i ia te ia.

**“Afai tou te alofa mai ia te a‘u, ia outou tausi mai i a‘u poloaiga.”**

—Ioane 14:15

**“E mafai ona iloa o le tama i lana amio.”**

—Faataoto 20:11a

## E FA'APEFEA ONA MAUA LOU ALA I LE ATUA

1. *Ia e ta'utino atu o oe o le tagata agasala* (vaai le itulau e 7).

“Auā ua agasala tagata uma lava, ma ua le o'o i le  
mamalu o le Atua.” –Roma 3:23

2. *Sau i le Atua e ala ia lesu Keriso.*

“Auā e toatasi le Atua, e toatasi foi le puluvaga i le Atua  
ma tagata, o le tagata o Keriso lesu lea.” –I. Timoteo 2:5

“O le mea foi lea e mafai ai ia te la [lesu] ona faaola . . . I ē  
fa'alatalata atu I le Atua ona o ia.” –Eperu 7:25a

Ua faapea mai lesu, “O ia foi e sau ia te a'u, ou te lē tulia  
lava i fafo.” –Ioane 6:37b

**3. *Ia e salamō mai au agasala.*** (O le salamō, o lona uiga “ua e ‘ino’ino i au agasala ma ua e mana’o e liliu ‘ese mai ai.”)

**“O lenei, ina salamo ia ma liliu, ina ia sōloiesea a outou agasala.”**

—Galuega 3:19a

**“E le fa’atuai mai le Alii ae peitai ua onosai mai lava o ia ia te outou, ona ua lē finagalo ia fano se tasi, a ia o’o uma lava i le salamō.”**

—II. Peteru 3:9

**4. *Ia ta’uta’u atu au agasala iā Iesu.*** (O le ta’uta’u atu o lona uiga o le ta’u uma atu po’o lou ioe atu na ē faia nei agasala.)



**26** I le avanoa o lo o vasevase atu i lalo, tago e tusi  
fa'amanino mai ai le mau o lo o tusia i le I. Ioane 1:9  
faapei ona tusia atu i luga o lima o lo o tatalo i le itulau e 25.

---

---

---

---

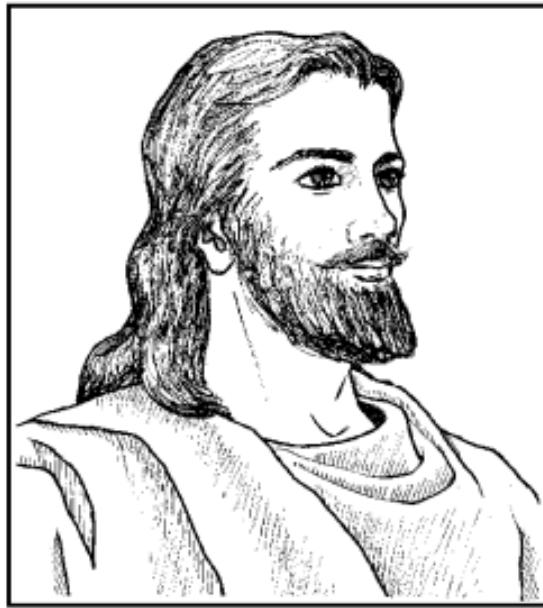
### **5. *la lafoa'i i au agasala.***

(la lafoa'i o lona uiga "ia tu'u, 'aua le toe faia ma ia fa'agalo.")

**"O lē ua ufiufi lona solitulafono, e lē manuia o ia; a o lē  
ua fa'aali ma lafoa'iina, e alofagia o ia."** –Faataoto 28:13

**"Ia e 'alo ese i mea leaga, ma e faia mea lelei."**

–Salamo 37:27a



**“Auā o le alofa tunoa ua fa‘aolaina ai outou i le fa‘atuatua; . . . o le mea ua foaina mai e le Atua; e le ona o galuega, ina ne‘i mitamita se tasi.”**

—Efeso 2:8, 9

## **6. *Ia e talitonu iā lesu Keriso.***

**“Afai e te ta‘utino i lou gutu i le Alii o lesu, ma fa‘atuatua i lou loto ua toe fa‘atūina mai o ia e le Atua nai ē ua otī, e fa‘aolaina ai oe.”**

—Roma 10:9

**“Inā fa‘atuatua ia i le Alii o lesu Keriso, e fa‘aolaina ai oe atoa ma lou aiga.”**

—Galuega 16:31b

## 28 7. *la e talia lesu Keriso i totonu o lou loto ma lou olaga.*

Ua na'o oe lava e mafai ona tatalaina le faitoto'a o lou



loto ma vala'aulia lesu ina ia afio mai i totonu. Ua fa'apea mai lesu, **"Fa'auta, ou te tu atu i le puipui ma tu'itu'i atu; ai se tasi e fa'a-logo mai i lo'u leo, ma tatala mai le puipui, ou te ulufale atu ia te ia, ma te talisua foi ma ia, o ia foi ma a'u."**                                   –Faaaliga 3:20

**"A o i latou uma ē na talia o ia,  
ma fa'atuatua i lona suafa, na ia  
avatu i ai o lea manuia, ia avea i  
latou ma fanau a le Atua."**

–Ioane 1:12

Afai e te le'i tatalo lava muamua ae ua e mana'omia nei se fesoasoani pe fa'apefea ona tatalo, ona e fa'ata'ita'i lea i le tatalo o lo o i lalo:



**Le Alii e, Iesu,**

**Fa'afetai mo lou maliu i luga o le satauro ina ia ave'eseina ai a'u agasala. Ua ou salamō i le tele o mea sesē na 'ou faia. Ou te vala'au atu fa'amolemole ina ia e afio mai i lo'u loto e te afio tumau ai. Ua tu'uina atu nei lo'u talitonuga ia te Oe o le a ē fufulu ma fa'amamā i lo'u loto. Ua 'ou avea nei Oe e fai ma 'ou Fa'aola ma lo'u Alii.**

**I Lou suafa ua ou tatalo ai nei, Amene.**

## 30      ONA UA I AI IESU I LOU LOTO, UA E MAUA AI LE OLA E FA'AVAVAU

**“Ua foa‘iina mai e le Atua ia te i tatou le ola fa‘avavau; o  
le ola lava lea ua i lona Alo. O lē o ia te ia le Alo, o ia te ia  
le ola.”** –I. loane 5:11b, 12a

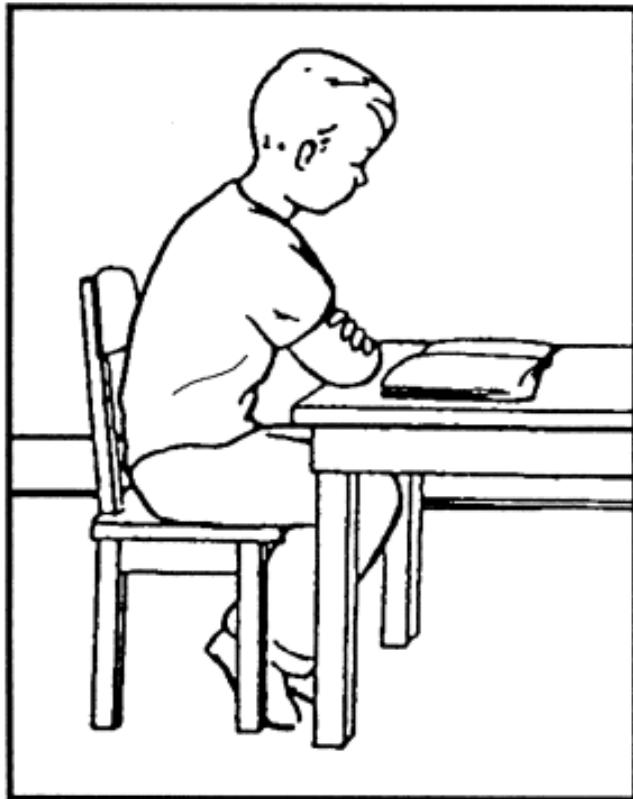
**“O lē faalogo mai i la‘u upu, ma talitonu ia te ia na na auina  
mai a‘u... ua oo atu o ia i le ola, sa i le oti.”** –loane 5:24b

A o‘o mai le taimi o lou oti, o le a lua feiloa‘i ma le Alii  
(Il. Korinito 5:8). **“O Keriso lea o lo‘o ia te outou, o le  
fa‘amoemoe i le manuia.”** –Kolose 1:27b

Afai ua uma ona e tatalo ia lesu ina ia fa‘amagaloina au  
agasala, ma ua e talitonu i le Alii o lesu Keriso e avea ma ou  
Fa‘aola, ona tusi lea o lou igoa i le avanoa i lalo:

# E FA‘APEFEA ONA FA‘AAUAU LOU MULIMULI IA IESU

31



La e faitauina ni fuaiupu o le Tusi Paia (o le Upu a le Atua) i aso uma ma teu i totonu o lou loto e ala i lou taumafai e a‘oina faatauloto ni fuaiupu e fesoasoani mo oe. (E tele ni fuaiupu o lo o i totonu o lenei tamai‘i tusi.)

**“O tusi paia uma lava e mai  
le Agaga o le Atua ia, e aoga  
foi ia e a‘oa‘o ai, e a‘oa‘i ai, e  
fa‘atonu ai, e fa‘apoto ai foi i le  
amiotonu.”** —II. Timoteo 3:16

# IA E TALANOA IĀ IESU E ALA I LE TATALO I SOO SE TAIMI



*Fa'afetai iā lesu* mo mea lelei uma o le olaga. la **vīia o la** mo mea uma ua la faia mo oe fa'apea lona fa'asaoina mai o lou agaga. **Ia e tatalo atu foi mo nisi mea e te mana'omia.** la e tatalo e ala i le suafa o lesu.

**“Pe afai tatou te ole atu ai se mea e tusa ma lona finagalo, e fa'afofoga mai o ia ia te i tatou.”**

—I. Ioane 5:14b

**“O mea uma tou te ole atu ai i le Tamā i lo'u igoa, e foai mai e ia ia te outou.”** —Ioane 16:23b

**“... Ma tatalo le tasi mo le tasi....”**

—lakopo 5:16

**“la outou tatalo foi mo e ua tu'ua'i fua mai ma fa'asaua mai ia te outou.”**

—Mataio 5:44b

# O LE TATALO NA A'OA'GINA E IESU I ONA SO'O

33

(O le so'o le ta'u lea o le tagata e mulimuli iā lesu.)

Na fetalai atu lesu i lona au so'o ina ia fa'apea ona tatalo:

**"Lo matou Tamā e, o i le lagi, ia pāia lou suafa. la o'o mai lou mālō, la faia lou finagalo, i le lalolagi e pei ona faia i le lagi. la e foa'i mai ia te i matou i le aso nei a matou mea e 'ai e tatau ma le aso. la e fa'amagalo ia te i matou i a matou agasala, e pei o i matou foi ona matou fa'amagaloina atu i ē ua agaleaga mai ia te i matou; Aua foai e te ta'ita'iina i matou i le fa'aosoosoga, a ia e laveai ia i matou ai le leaga. Auā e ou le malo, ma le mana, atoa ma le viiga, e fa'avavau lava, Amene."** –Mataio 6:9b-13

E tatau ona a'oina fa'atauloto lenei tatalo. E masani ona tataloina fa'atasi lenei tatalo e le 'au fa'atuatua.

### **34 UA A'OA'O MAI TULAFONO E SEFULU A LE ATUA I MEA E TATAU ONA TATOU OLA AI**

(Esoto mataupu e 20)

***O Tulafono Muamua e Fa, e Fa'atatau lea i lo Tatou  
Alolofa atu i le Atua.***

1. “Aua ne'i e fai mo oe ni atua ese i ou luma.”
2. “Aua e te fai mo oe se tupua ua tā, po o se fa'atusa  
lava o se mea o i le lagi po o i le fanua po o i  
le sami aua e te ifo i ai, aua foi e te auauna i ai.”
3. “Aua e te ta'u sua le suafa o le ALII lou Atua.”
4. “la e manatua le aso sapati e te fa'apaiaina.”

***O Tulafono Mulimuli e Ono, e Fa'atatau lea i lo Tatou  
Alolofa atu mo isi Tagata.***

5. "Ia e ava i lou tamā ma lou tinā."
6. "Aua e te fasioti tagata."
7. "Aua e te mulilua." (O le mulilua o le lē fa'amaoni lea i le vā fa'ale-ulugalii o le tane ma lefafine.)
8. "Aua e te gaoi."
9. "Aua e te molimau pepelo i lē lua te tuaoi."
10. "Aua e te manao . . . po o se tasi mea a lē lua te tuaoi."

## O LO TATOU USITA'I I LE ATUA E MAUA MAI AI TALI O A TATOU TATALO

"O mea uma foi tatou te ole atu ai, e maua mai ia te ia, auā ua tatou tausi i ana poloaiga, tatou te faia foi mea e lelei i ona luma." —I. Ioane 3:22

*Alofa mo le Atua*

1. “Ona fetalai atu ai lea o lesu ia te ia, ‘E te alofo atu i le Alii lou Atua ma lou loto atoa, ma lou agaga atoa, ma lou manatu atoa. O le poloaiga muamua lena ma le sili.’”

–Mataio 22:37, 38

*Alofa mo isi tagata*

2. “E fa‘apena fo‘i lona lua, E te alofa atu i lē lua te tuaoi, ia pei o oe lava ia te oe.”

–Mataio 22:39

O Tulafono uma e Sefulu (i le itulau 34 ma le 35) o lo ua tā aofai uma i totonu i Fa‘atonuga Silisili nei e lua.



## O le tusi sili i le “Matāupu o le Alofa”

(I. Korinito 13:1-8, 13)

<sup>1</sup>Afai ou te tautala i gagana a tagata atoa ma agelu, a e leai so'u alofa, ua avea a'u ma 'apa memea ta'alili, po o se sumepalo tagitagi. <sup>2</sup>Afai foi o ia te a'u ona profeta ane, ma le iloa o mea lilo uma, ma le malamalama uma lava; afai foi o ia te a'u le fa'atuatua uma e ave ese ai mauga, a e leai so'u alofa, ou te lē aoga lava. <sup>3</sup>Afai foi ou te tufatufaina a'u mea uma e fagaina a'i e matitiva; afai foi ou te tu'uina atu lo'u tino ina ia susunuina, a e leai so'u alofa, e leai lava sona aoga ia te a'u. <sup>4</sup>E onosai le alofa, e agamalū, e lē losilosi le alofa, e lē mitamita vale le alofa, e lē fa'afefeteina, <sup>5</sup>e lē

**38** amio matagā e lē sailia e ia ana lava mea, e lē fa'aitaitagofie, e lē faitau leaga ua tu'uina mai e nisi,<sup>6</sup> e lē fiafia i le amio leaga, a e fiafia i le fa'amaoni.<sup>7</sup> O le alofa e lavātia mea uma, e leai se mea e gata mai ai lona fa'atuatua, ma lona fa'amoemoe ma lona onosai. <sup>8</sup>E lē uma le alofa; a e pe ni perofetaga, o le a fa'aleaogaina ia; pe ni gagana, o le a mavae ia; po o le iloa, o le a fa'alēaogāina lea.

<sup>13</sup>A o lenei, o tumau le fa'atuatua, ma le fa'amoemoe, ma le alofa, o na mea e tolu; a o le sili o na mea o le alofa lea.

## O LE ATUA O LE ALOFA LAVA IA

"E le mitamita vale le alofa, e le faafefeteina; o lē tumau i le alofa, ua tumau ia i totonu o le Atua, o le Atua foi o i totonu ia te ia."

—I. Ioane 4:16b

# E MANA‘O IESU E TE MOLIMAU ATU I ISI

39

(i lou aiga, i lau aoga, i lau  
ekalesia, ma soo se mea lava)



Ua faapea mai lesu, “**Alu  
atu ia oe i lou fale, i lou  
aiga, ma ia e ta‘u atu ia te i  
latou mea tetele ua faia e le  
Alii ia te oe ma lona alofa ia  
te oe.**”

—Mareko 5:19b

## E FA‘APEFEA ONA E ILOAINA LE FANAU MONI A LE ATUA

“O le mea lea e iloa ai e tagata uma lava o o‘u so‘o outou, pe afai ua outou fealofani.” –Ioane 13:35

“A o le sua o le Agaga o le alofa, o le olioli, o le filemu, o le onosai, o le mataalofa, o le agalelei, o le fa‘amaoni, o le agamalū, ma le lē gaoiā.” –Kalatia 5:22, 23a

### O LE FANAU MONI A LE ATUA LATOU TE FA‘AMAGALO ATU I ISI

“Auā afai tou te fa‘amagaloina atu tagata i ā latou agasala, e fa‘amagaloina foi outou e lō outou Tamā o i le lagi.” –Mataio 6:14

### O MEA E 7 E ‘INOSIA E LE ATUA

“O mata faasiasia, o le laulaufaiva pepelo, ma lima e sasa‘a le toto o lē ua lē sala, o le loto e manatunatu i togafiti leaga, o vae e tele vavave ona taufetuli i le leaga, o le molimau pepelo, na te tautala i mea pepelo; ma lē na te faatupu maseiga i uso.”

–Faataoto 6:17-19

## O GALUEGA A LE TINO:



“O le mulilua, o le faitaaga o le ifo i tupua, o le fai togafiti faataulāitu, o le feitagai, o le femisa‘i, o le losilosī vale o le mata‘ua, o le fasioti tagata, o le ōnaga ma mea faapena o e faia mea faapena, e lē fai le malo o le Atua mo latou tofi.”

—Kalatia 5:19-21

“O ē tauātane, ma ē fa‘asotoma, ma ē gaoi, ma ē matape‘ape‘a... e lē fai mo latou tofi le mālo o le Atua.” —I. Korinito 6:9b,10

### SE‘I FA‘ATUMUINA OE E IESU I LONA AGAGA MA SE‘I ONA FA‘AMAMĀ IA TE OE

“Sa fa‘apea foi nisi o outou; a ua ta‘e‘ele outou, a ua fa‘apaiaina outou... i le suafa o le Alii o Iesu Keriso, i le Agaga foi o lo tatou Atua.”

—I. Korinito 6:11



(Se'i faitauina le  
Luka 16:19-26.)

la e mautinoa ua e tu'u  
iou fa'atua'utuaga iā lesu  
Keriso. O le ā la tu'uina lou  
igoa i Lana Tusi o le Ola.

**“Ai se tasi ua iloa ua le  
tusia i le tusi o le ola, ua  
lafoina lea i le lepa afi.”**

—Faaaliga 20:15

# UA NA‘O IESU LAVA LE ALA I LE ATUA 43

“Ua foa‘iina mai e le Atua ia te i tatou le ola fa‘avavau; o  
le ola lava lea ua i lona Alo.” –I. Ioane 5:11b

“Auā o le oti, o le totogi lea o le agasala; a o le ola  
fa‘avavau, o le mea foa‘ifuaina mai lea e le Atua, i lō tatou  
Alii o Keriso Iesu.” –Roma 6:23

“O lē faatuatua i le Alo, ua ia te ia le ola fa‘avavau; a o lē  
lē faatuatua i le Alo e le iloa e ia le ola, a o le to‘asā o le  
Atua o lo‘o tumau lava i ona luga.” –Ioane 3:36

“Ua fetalai atu Iesu ia te ia, ‘O a‘u nei le ala, ma le upu  
moni, ma le ola; e lē alu atu lava se tasi i le Tamā, pe a le  
ui mai ia te a‘u.’ ” –Ioane 14:6

## 44 O LE LAGI O SE NOFOAGA MONI LAVA



I le fa'amaumauina o mea na iloaina e loane i le Faaaliga 21 o lo o tusia ai na ia iloa atu le lagi fou ma le lalolagi fou.

**“ ‘E sōloiesea foi e le Atua loimata uma i o latou mata; e leai foi se toe oti, po o se fa’anoanoa, po o se auē, e leai foi se toe puapuaga; auā ua mavae atu mea muamua.’ Ua fetalai mai foi lē ti‘eti‘e i le nofoālīi, ‘Faauta, ou te faia ia fou mea uma lava.’ ”**

—Faaaliga 21:4, 5a

Na iloa foi e loane le Aai Pāia, o Ierusalem fou, ua alu ifo mai le Atua i le lagi. **“O le aai o le auro lelei lea, ua pei o le tioata manino. Ua teteu foi no‘opā o le aai i maa tāua uma.”**

—Faaaliga 21:18b, 19a

## **UA AFIO IESU E SAUNI LE NOFOAGA 45 MO I LATOU UMA O Ē TALITONU IA TE IA**

**“Aua le atuatuvalo o outou loto; ia outou fa‘atuatua i le Atua, ia fa‘atuatua mai foi ia te a‘u. E tele mea e nonofo ai i le maota o lo‘u Tamā; ana leai, po ua ou fai atu ia te outou, ou te alu e sauni se mea e nonofo ai outou. Afai foi ou te alu ma sauni se mea e nonofo ai outou, ou te toe sau, ou te talia foi outou ia fa‘atasi ma a‘u; ina ia i ai outou i le mea ou te i ai a‘u.”**

–loane 14:1-3

### **SE'I TA'UTA'U ATU LENEI TALA LELEI I NISI**

Ua faapea mai lesu, “O atu ia outou i le lalolagi uma, ina tala‘i atu ai le tala lelei i tagata uma lava.” –Mareko 16:15b

**“O le na te maua agaga, e poto ia.”**

–Faataoto 11:30b

## 46 O TAUTOGA A LE ATUA MO LANA FANAU

**“Ou te lē tuua lava oe, ou te lē tu‘ulafoa‘i lava ia te oe.”**

–Eperu 13:5b

**“Auā e poloa‘i atu ia i ana agelu ia te oe, e tausi ia te oe i ou ala uma.”**

–Salamo 91:11



**“Fa‘auta foi, ou te ia te outou i aso uma lava, e o‘o lava i le gataaga o le lalolagi.”**

–Mataio 28:20b

**“ ‘Aua lava e te fefe i mea o le a e tiga ai....la e fa‘amaoni seia o‘o i le oti, ona ou avatu ai lea ia te oe o le pale o le ola.”**

–Faaaliga 2:10

**“La e valaau mai ia te a‘u, ona ou tali atu ai lea ia te oe.”**

–Ieremia 33:3a

*O le ā toe fa'atutūina uma mai tagata uma mai le oti.*

**“Auā e o'o mai le aso e fa'alogo ai i lona leo o i latou uma ua i tu'ugamau, ma latou o mai ai; o ē na amio lelei, e toe tutū i le ola; a o ē na amio leaga, e toe tutū i le faasala.”**

—Ioane 5:28b, 29



*O ē ua maliliu a'o iā Keriso i latou e muamua ona fa'atutūina mai.*

**“Ona fa'afuasei lea ona aveina a'e o i tatou o ē ola ma totoe, faatasi ma i latou i ao, ina ia fetaia'i ma le Alii i le vanimonimo; ona tatou fa'atasi pea lava lea ma le Alii.”**

—I. Tesalonia 4:17

**“Ia outou, inā mataāla ia, auā tou te le iloa pe o'o mai afea ia aso.”**

—Mareko 13:33

## 48 E FA'APEFEA ONA TOE AFIO MAI IESU?



**“Fa‘auta, o lo‘o afio mai o ia ma ao, e iloa atu foi o ia e mata o tagata uma.”** –Faaaliga 1:7a

la fa‘aeteete i le au keriso pepelo ma le au perofeta pepelo.

**“Afai e fai ane se tasi ia te outou i ia ona po, Fa‘auta, o iinei le Keriso, po o iila; ‘aua tou te fa‘alogo i ai. O lea, afai latou te fai mai ai ia te outou, Fa‘auta, o i le vao ia; aua tou te o atu i ai; fa‘auta, o i se afeafe ia; ‘aua tou te fa‘alogo i ai.”** –Mataio 24:23, 26

### O LE Ā AFIO MAI IESU I AO O LE LAGI

**“Auā e pei ona emo mai o le uila i sasa‘e, ma malamalama atu i sisifo; e fa‘apea foi ona sau o le Atalii o le tagata... o ituaiga uma o le lalolagi; latou te iloa atu foi le Atalii o le tagata ua sau i ao o le lagi, ma le mana ma le mamalu tele.”** –Mataio 24:27, 30b

# O LE SALAMO A LE LEOLEO MAMOE

## (Salamo 23)

**<sup>1</sup>O le ALII, o lo'u leoleo mamoe o ia; e leai se mea ou te mativa ai;** **<sup>2</sup>na te ave a'u i le mea e i ai le vao mu'a ou te taoto ai.** Na te ta'ita'i ia te a'u i tafatafa o vai e tafe lemu; **<sup>3</sup>na te fa'af'o'isia mai lo'u agaga;** na te ta'ita'i ia te a'u i ala o le amiotonu ona o lona suafa.

**<sup>4</sup>E ui lava ina ou savali i le vanu o le ata o le oti, ou te lē fefe lava i se mea leaga;** auā o oe ta te faatasi ma a'u; **<sup>5</sup>E te laulau mai mea i le la'oai ma a'u i luma o ē ita mai ia te a'u;** ua e fa'auuina lo'u ulu i le suāuu; ua taumasuasua la'u ipu.

**<sup>6</sup>E moni e mulimuli mai ia te a'u le agalelei ma le alofa i aso uma o lo'u ola;** ou te nofo foi i le fale o le ALII i aso e tele lava.

Published in numerous languages as God supplies funds in answer to prayer. If you would like more copies for prayerful distribution, write in English. Specify which language(s) you need and how many booklets.

**World Missionary Press, PO Box 120, New Paris, IN 46553-0120 USA**

E tufa fua —  
e lē fa'atauina lenei tusi

[www.wmpress.org](http://www.wmpress.org)

6-22

Read booklets online or by App  
[www.wmp-readonline.org](http://www.wmp-readonline.org)

2296 Samoan WTG

